



<p>RETURN BIDS TO: RETOURNER LES SOUMISSIONS À:</p> <p>Bid Receiving - Environment Canada / Réception des soumissions – Environnement Canada</p> <p>Copie électronique : soumissionsbids@ec.gc.ca</p> <p>BID SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE LA DEMANDE DE SOUMISSIONS</p> <p>The referenced Bid Solicitation is revised in this document; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Bid Solicitation remain the same.</p> <p>La demande de soumissions citée en référence est modifiée dans ce document; sauf indication contraire, les modalités de la demande de soumissions demeurent les mêmes.</p>	<p>Title – Titre Services de déménagement – Région de la capital national (RCN)</p>	
	<p>EC Bid Solicitation No./SAP PR No. - N° de la demande de soumissions EC / N° SAP PR</p> <p>5000061281</p>	<p>Amendment No. - N° de modif.</p> <p>001</p>
	<p>Date of Bid Solicitation (YYYY-MM-DD) – Date de la demande de soumissions (AAAA-MM-JJ) 2021-09-17</p>	
	<p>Bid Solicitation Closes (YEAR-MM-DD) - La demande de soumissions prend fin (AAAA-MM-JJ)</p> <p>at – à 2:00 P.M. on – le 2021-10-15</p>	<p>Time Zone – Fuseau horaire</p> <p>Heure avancée de l’Est</p>
	<p>F.O.B – F.A.B Destination</p>	
	<p>Address Enquiries to - Adresser toutes questions à Megan Filliol megan.filliol@ec.gc.ca</p>	
	<p>Telephone No. – No de téléphone 902-600-6216</p>	<p>Fax No. – No de Fax</p>
	<p>Delivery Required (YEAR-MM-DD) – Livraison exigée (AAAA-MM-JJ) Précisée dans les présentes</p>	
	<p>Destination of Services / Destination des services Précisée dans les présentes</p>	
	<p>Security / Sécurité Il y a une exigence de sécurité précisée dans les présentes</p>	

La modification de la demande de soumissions a pour but de répondre aux demandes de renseignements :

Réponse(s) (R) aux question(s) (Q) :

Q1. Est-ce que ce contrat est pour le déménagement de meubles ou pour le déménagement de structure et/ou d'immobiliers (bâtiment) ?

R1. Le contrat résultant de cette sollicitation est pour la relocalisation / déménagement de postes de travail, des suites de bureau complets et des meubles, des armoires de classement, d'accessoires de bureau, d'équipement de laboratoire, etc., tel que décrit dans l'annexe A énoncé des travaux de la demande de soumission. Le contrat résultant de cette sollicitation n'a pas pour but au déplacement de structures ou de l'immeuble.

Toutes autres modalités de la demande de soumissions demeurent les mêmes.